

**CONSENTIMIENTO PARA PARTICIPAR EN LA ENCUESTA
CALIFORNIA HEALTHY KIDS
AÑO ESCOLAR 2018-2019
PRIMARIA**

Estimado padre, madre o guardián de estudiante de quinto grado:

Se le está pidiendo a su niño que forme parte de nuestra Encuesta Healthy Kids patrocinada por el Departamento de Educación de California. Esta es una encuesta de suma importancia que ayudará a promover una mejor salud entre nuestros jóvenes y a combatir problemas como el abuso de drogas y la violencia. *Su niño/a no tiene que completar la encuesta. La participación es voluntaria y se requiere su permiso. Este consentimiento de participación o NO participación tiene que regresarlo a la maestra de su hijo/a a más tardar el 7 marzo 2019.*

Contenido de la encuesta. La encuesta recolecta información sobre comportamientos como la actividad física y los hábitos alimenticios; sobre el alcohol, el tabaco y uso de otras drogas; sobre la seguridad en las escuelas; y sobre los puntos fuertes y los valores relacionados con el ambiente y el individuo. Usted puede examinar el cuestionario en la oficina de la escuela, o en el sitio web de su distrito, www.rcsdk8.org

Los resultados de esta encuesta se recolectan en los Informes CHKS a nivel del distrito y del condado. Para ver una copia del Informe de su distrito, diríjase a <http://chks.wested.org/reports/search> y anote el nombre del distrito.

La participación es voluntaria. Los alumnos que participan sólo tienen que responder a las preguntas que quieran contestar y pueden dejar de realizar la encuesta en cualquier momento.

La encuesta es anónima. Ningún nombre será registrado o adjuntado a las formas o a la información de la encuesta. Los resultados se darán a conocer únicamente para análisis bajo estrictos controles de confidencialidad.

Administración. La encuesta será administrada el día **11 a 15 marzo 2019**. Tomará aproximadamente un período de clase para completar (unos 50 minutos) y se administrará en la clase regular de su niño.

Riesgos potenciales. No se conoce ningún riesgo de daños físicos para su niño. Los riesgos nocivos de tipo psicológico o social son muy pequeños. No se ha reportado ninguno en los siete años que se ha administrado la encuesta. En casos poco comunes, algunas preguntas podrían hacerlo sentir incómodo. Los servicios de consejería de la escuela estarán disponibles para responder a cualquier pregunta personal que pudiera surgir.

Para obtener más información. La encuesta fue desarrollada por WestEd, una institución educativa sin fines de lucro. Si tiene alguna pregunta sobre esta encuesta o sobre sus derechos, llame a

Meghan Baichtal
Executive Director of Student Support Services

Forma de Consentimiento de los Padres para participar en la Encuesta CHKS

Por favor, indique abajo si usted otorga su permiso, firme y regrese esta forma **antes del día 7 marzo 2019** al maestro de la clase regular de su niño/a.

_____ **Doy mi permiso** para que mi hijo complete la Encuesta Healthy Kids.

_____ **NO doy mi permiso** para que mi hijo complete la Encuesta Healthy Kids.

Firma: _____ Fecha: _____

El nombre de mi hijo es: _____ (Use letra de molde)

El nombre de maestro/a de mi hijo _____

¡GRACIAS POR COMPLETAR Y REGRESAR ESTE CONSENTIMIENTO!